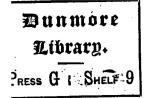
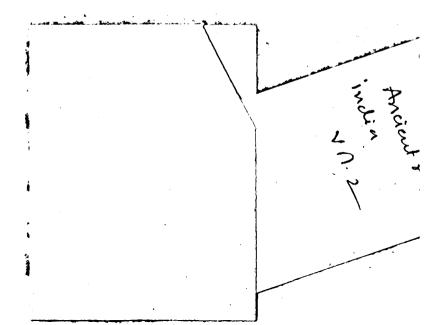
Y:1.2 A817.2 828





828 SERVANTS OF INDIA SOCIETY'S LIBRARY. POONA 4. FOR INTERNAL CIRCULATION To be returned on or before the last date stamped below 2 7 FEB 1969 1 8 JUL 1969 1 3 JUN 197/

# RESEARCHES

CONCERNING THE

# LAWS, THEOLOGY, LEARNING,

COMMERCE, ETC.

0 F

# Ancient and Modern India.

BY.Q. CRAUFURD, ESQ.

IN TWO VOLUMES.

VOL. II.

\_\_\_\_\_

London:

PRINTED FOR T. CADELL AND W. DAVIES, STRAND.

1817.

Y:1.2 A-817:2 828

J. M'Creery, Printer, Black-Horse-Court, London, hananjayarao Gadgil Library

Page

# CONTENTS/OFIVOL. II.

## CHAPTER VIII.

On the Astronomy and other Sciences of	1
the Hindūs	1
CHAPTER IX.	
Architecture and Ancient Structures of	
the Hindūs	84
CHAPTER X.	
On the Manners and Customs of the	
Hindūs	111
CHAPTER XI.	
On the Languages of India	160 ·
CHAPTER XII.	
Some account of Ancient Authors who	
have described India	
CHAPTER XIII.	
On the Ancient Commerce and Communi-	
cations with India by European Na-	
tions ,	263
CHAPTER XIV,	
Conclusion	318

#### -OF

### NOTES AND ILLUSTRATIONS.

Note A		-Hindū Accounts of Sandrocotus, King	ge
		of the Prasii, and the celebrated Capital of Palibothra	27
<b>i</b> ,61	3.	On the Origin of Casts in India ; toge- ther with an account of the different Classes of Brahmins, and their re- spective Pursuits	36
Ģ	<b>.</b>	Historical Sketch of the Mahrattas 3	<b>39</b>
1	<b>).</b> -	Additional Remarks on the Astronomy of the Hindus, by M. Delambre 3	47
I	Ę.	On some Practices peculiar to the Hin- dus	53
Index	•		57

\*\*\* In reading the Names of Persons and Places, the Vowels are understood to be pronounced as in the Italian Language.

# APPENDIX,

#### CONTAINING

# NOTES AND ILLUSTRATIONS.

#### OF

#### NOTES AND ILLUSTRATIONS.

### NOTE A.

(Referred to, vol. i. p. 9.)

Hindū Accounts of Sandrocotus, King of the Prasii, and the celebrated Capital of Palibothra.

SANDROCOTUS, sovereign of the ancient Prasii, is in the Sanscrit language termed Chandra-Gupta, which, according to Mr. Wilford, means him who was saved by the Moon. " By Athenzus he is called Sandracoptos, by other writers Sandracottos, and by some Androcottos. He was called Chandra simply; and, accordingly, Diodorus Siculus calls him Xandrames, from Chandra, or Chaudram in the accusative case; for, in the western parts of India, the spoken dialects from the Sanscrit do always affect that case."\*

Sir William Jones, from a poem written by Somadeva, and a tragedy called the Coronation of Chandra, or Chandra-Gupta, "discovered, that he really was the Indian king

\* Wilford, As. Researches, vol. v. p. 284.

mentioned by the historians of Alexander, under the name of Sandracottos. These two poems I have not been able to procure; but I have found another dramatic piece, intitled Mudra-Racshasa, or *the Seal of Racshasa*, which is divided into two parts: the first may be called the Coronation of Chandra-Gupta; and the second, the Reconciliation of Chandra-Gupta with Mantri-Racshasa, the prime minister of his father."\*

By Hindū writers it is said, that Maha Nandi, king of Prachi or Prasii, had by a woman of the Sudra cast, a son named Nanda, who succeeded him. Nanda is described as victorious in war, and though fond of amassing wealth, just and wise in government. By his first wife, named Ratnavati, he had nine sons, and by a second, named Mura, Chandra-Gupta and others; who, to distinguish them from those of the first bed, were called, from their mother, Muryas. After the death of Nanda, Chandra-Gupta found means to exclude the race of Ratnavati, and usurp the crown.

"Diodorus Siculus and Curtius relate, that Chandram was of a low tribe, his father being a barber. That he, and his father Nauda too, were of a low tribe, is declared in the Vishnu-purana, and in the Bhagavat Chandram; and that he, as well as his brothers, were called Maurya, from his mother Mura; and as that word, t in Sanscrit, signifies a barber, it furnished occasion to his enemies to asperse him as the spurious offspring of one. Diodorus and Curtius are mistaken in saying, that Chan-

+ "See the Jutiviveca, where it is said, the offspring of a barber, begot by stealth, of a female of the Sudra tribe, is called Maurya; the offspring of a barber and a slave-woman is called Maurya."

S28

<sup>.</sup> Wilford, As. Researches, vol. v. p. 262.

dram reigned over the Prasii at the time of Alexander's invasion; he was contemporary with Selencus Nicator."<sup>\*</sup> ... Megasthenes was a native of Persia, and appears to have enjoyed the confidence of Sybertius, governor for Seleucus of Arachosia,<sup>+</sup> the present Candahar and Ghezni. He had been sent at different times into India by Sybertius, and afterwards by Seleucus, as ambassador to the king of the Prasii.

The country of the Prasii and the site of Palibothra, have occasioned so much discussion, that we are induced to state some of the opinions in regard to them, which appear the best entitled to regard.

Major Rennell says, that the empire of the Prasii seems to have included most of the tract through which the Ganges flows, after it enters the plains of Hindzstän. But Mr. Wilford, using more positive language, observes:

" By Prachi, (in Sanscrit,) or the East, is understood all the country from Allahabad to the easternmost limits of Hindūstān: it is called also Purva, an appellation of the same import, and Purob in the spoken dialects. From Prachi is obviously derived the name of Prasii, which the Greeks gave to the inhabitants of this country. It is divided into two parts: the first comprehends all the country from Allahabad to Raj-mehal, and the western branch of the Gauges; the second includes Bengal, the greatest

<sup>\*</sup> Wilford, As. Res. vol. v. p. 285.

<sup>4</sup> See Arrian, Exp. Alex. lib. v. p. 323, edit. Amst. 1668,

t Speaking of this river, he says, that, after quitting the mountainous tract in which it must have wandered above eight hundred miles, it receives in its course through the plains, eleven rivers, some of them as large as the Rhine, and none smaller than the Thames, besides as many more of lesser note.

part of which is known in Sanscrit under the name of Gancara-desa,\* or country of Gancara, from which the Greeks made Gangaridas, or Gangaridai, in the first case. Gancara is still the name of a small district near the summit of the Delta."

"The capital city of Prachi Proper, or the western part of it, is declared to be Raj-griha, or the royal mansion. According to the Puranas, it was built by a son of king Prithu, called Haryacsha. It was afterwards taken by Bala-Rama, the brother of Crishna, who rebuilt it, and assigned it as a residence for one of his sons, who are called in general Baliputras, or the children of Bala. From this circumstance it was called Balipura, or the town of the son of Bala; but in the spoken dialects it was called Bali-putra, because a putra, or son of Bali, resided in it. From Bali-putra, the Greeks made Palipatra and Palibothra, and the inhabitants of the country, of which it was the capital, they denominated Palibothri."

"Diodorus Siculus, speaking of Palibothra, says, that it had been built by the Indian Hercules; who, according to Megasthenes, as quoted by Arrian, was worshipped by the Suraseni... Their chief cities were Methora and Clisobora: the first is now called Mathura, the other, Mugunagur, by the Musulmans, and Calisapura, by the Hindūs. The whole country about Mathura is called Surasena, to this day, by learned Brahmins."

"The Indian Hercules, according to Cicero, was called Belus. He is the same with Bala, the brother of Crishna, and both are conjointly worshipped at Mathura; indeed, they are, considered as one Avatara, or incarnation of

<sup>\*</sup> This word I am assured by persons intimately acquainted with the Sanscrit, has never been met with by them in that language.

Vishnu. Bala is represented as a stout man, with a club in his hand. He is called also Bala-Roma. To decline the word Bala, you must begin with Balas, which I conceive to be an obsolete form, preserved only for the purpose of declension, and etymological derivation. The first ain Bali is pronounced, like the first a in America, in the eastern parts of India: but in the western parts, and in Benares, it is pronounced exactly like the French e; thus the difference between Balas and Belus is not very great. As Bala sprung from Vishnu, or Heri, he is certainly Hericula, Heri-culas, and Hercules. Diodorus Siculus says, that the posterity of Hercules reigned for many centuries in Palibothra, but that they did nothing worthy of being recorded; and, indeed, their names are not even mentioned in the Puranas."

"In the Ganga-mahatmya, in which all places of worship, and others of note, on the banks of the Ganges, are mentioned, the present town of Raj-mehal is positively declared to be the ancient city of Raj-griha of the Puranas, the capital of Prachi, which afterwards was called Bali-putra."

"Raj-griha in Bengalee and Raj-mehal in Persian, signifies the same thing. It is also called by the natives Raj-mandalam; and by Ptolemy, Palibothra-mandalon, for Bali-putra-mandalam: the first signifies the royal mansion, and the second the mansion of the Bala-putras. In a more extensive sense, Mandalam signifies the Circle, or country belonging to the Bali-putras. In this sense we say Coro-mandel, for Cholo, or rather Iala-mandal."

"Here I must observe, the present Raj-mehal is not precisely on the spot where the ancient Raj-griha, or Bali-putra, stood, owing to the strange devastation of the Ganges in that part of the country for several centuries

past. These devastations are attested by universal tradition, as well as by historical records, and the concurring testimony of Ralph, Fitch, Tavernier, and other European travellers of the last century. When I was at Raj-mehal in January last, I was desirous of making particular inquiries on the spot, but I could only meet with a few Brahmins, and those very ignorant; all they could tell mewas, that in former ages, Raj-mehal, or Raj-mandal, was an immense city; that it extended as far as the eastern limits of Boglipoore towards Terriagully; but that the Ganges, which formerly ran a great way towards the N. E. and E. had swallowed it up; and that the present Rajmehal, formerly a suburb of the ancient city, was all that remained of that famous place. For further particulars they referred me to learned Pundits, who unfortunately lived in the interior parts of the country."

" In the Mudra-racshasa it is declared, that the city in . which Chandra-Gupta, or Sandrocotus, resided, was to the north of the hills; and, from some particular circumstances that will be noticed hereafter, it appears that they could not be above five or six miles distant from it. Megasthenes informs us also, that this famous city was situated near the confluence of the Erannoboas with the -Ganges. The Erannoboas has been supposed to be the. Sone, which has the epithet of Hiran-ya-baha, or gold. wasting, given to it in some poems. The Sone, however, is mentioned as a distinct river from the Erannoboas,... both by Pliny and Arrian, on the authority of Megasthenes: and the word Hiran-ya-baha, from which the Greeks made Erannoboas, is not a proper name, but an appellutive, (as the Greek Chrysorhoas) applicable, and which is applied, to any river that rolls down particles of gold with. its sands. Most rivers in India, as well as in Europe,

and more particularly the Ganges, with all the rivers that come down from the northern hills, are famous in ancient history for their golden sands. The Cossoanus of Arrian, or Cossoagus of Pliny, is not the river Coosy, but the Cossanor Cattan, called also Cossay, Cossar, and Cassay, which runs through the province of Midnapoor, and joins the remains of the western branch of the Ganges, below Nanga-Cussan."

" The Erannoboas, now the Coosy, has greatly altered its course for several centuries past; it now joins the Ganges, about five-and-twenty miles above the place where it united with that river, in the days of Megasthenes; but the old bed, with a small stream, is still visible, and is called to this day, Puranah-bahah, the old Coosy, or the old channel. It is well delineated in Major Rennell's Atlas; and it joins an arm of the Ganges, formerly the bed of that river, near a place called Nabob-gunge. From Nabob-gunge, the Ganges formerly took an extensive sweep to the eastward, towards Hyatpoor; and the old banks of the river are still visible in that direction. From these facts, supported by a close inspection of the country, I am of opinion, that Baliputra was situated near the confluence of the old Coosy with the Ganges, and on the spot where the villages of Mynyaree and Bissunt-poor-gola, now stand; the Ganges proceeding at that time in an easterly direction from Nabobgunge, and to the north of these villages. The fortified part of Palibothra, according to Megasthenes, extended about ten miles in length, while the breadth was only two; but the suburbs, which extended along the banks of the Ganges, were, I doubt not, ten or fifteen miles in length. Thus Dehli, whilst in a flourishing state, extended above thirty miles along the banks of the Jumna;

but, except about the centre of the town, consisted properly of only a single street, parallel to the river."

"The ancient geographers, Strabo, Ptolemy, and Pliny, have described the situation of Palibothra in such a manner that it is hardly possible to mistake it.

"Strabo, who cites Artemidorus, says, that the Ganges, on its entering the plains of India, runs in a south direction as far as a town called Ganges, (Ganga-puri) now Allahabad, and from thence, with an easterly course, as far as Palibothra; thence to the sea, (according to the Chrestomathia from Strabo) in a southerly direction. No other place but that which we have assigned for the site of Baliputra, answers to this description of Artemidorus."

"Pliny, from Megasthenes, who, according to Strabo, had repeatedly visited the court of Chandra-Gupta, says, that Palibothra was 425 Roman miles from the confluence of the Jumna with the Ganges. Here it is necessary to premise, that Megasthenes says, the highways in India were measured, and that at the end of a certain Indian measure (which is not named, but it is said to be equal to ten stadia) there was a *tippus*, or sort of column, erected. No Indian measure answers to this, but the Brahmeni, or astronomical coss of *four* to a *yojana*. This is the Hindü *statute* coss. It is used to this day by astronomers, and by the inhabitants of the Panjab; hence it is very often called the Panjabi-coss: thus the distance from Lahor to Multan is reckoned, to this day, to be 145 Panjabi, or -90 common coss."

"In order to ascertain the number of Brahmeni coss, reckoned formerly between Allahabad and Palibothra, imultiply the 425 Roman miles by eight, (for Pliny reckoned so many stadia to a mile) and divide the whole by ten, (the number of stadia to a coss according to Megas-

thenes) and we shall have 340 Brahmeni-coss, or 417-18 British miles; and this will bring us to within two miles of the confluence of the old Coosy with the Ganges."\*

Mr. Wilford, in support of his opinion, that Palibothra stood "near the confluence of the old Coosy with the Ganges," on a site near the spot where Rajamahal now stands, gives the distance, mentioned by Strabo, from Palibothra to the sea; and the distances, given by Ptolemy, from Palibothra to several towns situated on the banks of the Ganges, above and below it. It is not necessary to follow him through this part of his observations: they contain, however, many things deserving the attention of the curious.

Robertson supposes Palibothra, or Patali-putra, to have stood at or near to the present Allahabad; but, at the time he wrote, he did not possess the great body of information concerning India that has been since obtained.

The question then, where Palibothra stood, seems now to be brought to this issue, either to adopt the opinions of Jones and Rennell, that it was at Patna, or the opinion of Wilford, that it was at Rajamabal; but it is proved beyond all doubt, that, besides Palibothra, there were anciently other immense cities in those parts of India.

\* See Disq. on Ancient India, Note xiv. p. 307. (8vo. edit.)

<sup>•</sup> On the Chronology of the Hindus, As. Res. vol. v. p. 269, et seq.

NOTE B.

(Referred to, vol. i. pp. 270, 272, and p. 320, of this volume.)

On the Origin of Casts in India; together with an Account of the different Classes of Brahmins, and their respective Pursuits.

THE division into four distinct casts or tribes, of a people so numerous as the Hindus, and diffused over so large a portion of the globe, together with the invariable duration of that institution through a series of so many ages, is perhaps one of the most extraordinary circumstances to be found in the history of social order; especially when the humble state of the fourth class, or great body of the people, is considered.

The Hindū tradition concerning the origin of casts is, that, on the creation of human beings, the Brahmins proceeded from the mouth of Brahma; the Cshatryas from his arms; the Vaisyas from his thighs; and the Sudras from his feet. To the first was committed the instruction of mankind; to the second, their protection; to the third, the cares of traffic and agriculture; and to the fourth, servitude.

With respect to the privileged cast of Brahmins, when the Hindū institutions existed in their purity, there were four religious orders (Asrama) to one of which every Brahmin belonged; the two first were obligatory, the other two optional.

I. The Brachmāchari, or those who studied, and occupied themselves with the study of theology. The second book of the Institutes of Menu contains the rules of this order. The principal of these are, residence in the house where they study and are instructed, strict celibacy; and subsisting on alms.

II. The Griharta, or housekeeper. The third, fourth, and fifth books of Menu comprise rules for his observance, and the means by which he may lawfully gain a subsistence.

III. The Vanaprastha, or hermit, having no house or fixed habitation, but living in woods, and generally retired from the usual haunts of man.

IV. The Yati, or Yoghi, who devotes himself to penances and the performance of extraordinary vows.

The Griharta, or Brahmin-householder, is directed to derive a subsistence from sacrificing and teaching; and to employ his time in study. Hence there is a great variety of appellations for the various sub-divisions of such employments; as, 1st, Guru, a spiritual preceptor ;---2d, Acharya, a teacher of the Vedas;-3d, Upadhyaya, a teacher of a particular part of it ;---4th, Ritvij, an officiating priest ;---5th, Purochita, a family priest to a king, or man of rank; sacrifices for individuals ;-7th, Grama Yajyaca, a priest hired by the inhabitants of a village to perform religious rites ;- 8th, Devalaca, a priest who has the charge of a temple. The three last offices are considered to be mean, and are never held by men of learning or family. Besides the above appellations, there are innumerable others, derived from the particular studies to which individuals

VOL. 11.

have devoted themselves; as, Srotriya, one skilled in the Vesta;—Smarta, learned in the law;—Jyautisha, an astrologer, &c. &c.

Brahmins exercising these functions, and distinguished by these appellations, are found over every part of India at this day. But, exclusive of the occupations assigned by Menu to the sacerdotal class, multitudes of Brahmins are now found in the army and engaged in commerce. This deviation is not the consequence of distinctions among them, but the result of the general license granted by Menu, in times of distress, to seek a subsistence by the duties of inferior classes, when it cannot be procured by their own. The permission and its restrictions are contained in the tenth book of the Institutes of Menu. The whole period that has elapsed since the conquest of India, by the Mohammedans, is considered by Hindu casuists as a time of distress; and individuals have sought a subsistence, or fortune, by professions from which they were originally excluded. In a country where every man pursues the profession of his father, this naturally led to certain families of Brahmins becoming, in their occupations and pursuits, entirely secular, though this circumstance does not at all detract from the respect they personally require from the inferior classes, or exempt them from restrictions. in regard to diet, from mixing with other tribes, or from the observance of other rules originally prescribed to their class.

338 -

#### NOTE C.

(Referred to, vol. i. p. 301.)

#### Historical Sketch of the Mahrattas.

THE first person upon record, who distinguished himself as chief of the Mabratta nation, and who may be considered as the founder of their empire, was Seeva, or Seeva-jee, who began to flourish so lately as about the middle of the 17th century. His great grandfather, Bhaugah Booslah, is said to have been an illegitimate son of Rana Bheem, sovereign of the Rajahpoot State of Oudiapoor, and of the most ancient race of Hindū princes. Booslah finding himself, on account of the illegitimacy of his birth and the obscure origin of his mother, of no consideration at Oudiapoor, went into Candeish, where, after having acquired considerable wealth and reputation in the service of a Rajah of that province, he quitted it, and purchased a tract of land near to the city of Poonah. Booslah left a son, named Maulo-jee, who, after the death of his father, entered into the service of a chief, named Jaddoo Roy. His son, named Shah-jee, married the only daughter of Jaddoo. From that marriage was born Seevajee, in the year 1628. In consequence of a dispute between Jaddoo Roy and his son-in-law Shah-jee, the latter, quitting him, entered into the service of the King of Beeiapoor, who gave him the command of 10,000 horse, and, as is frequently practised in India, a Jagheer for the

charge of maintaining them. Shah-jee married a second wife, named Toka Bee, by whom he had a song-named Eko-jee, who was afterwards Rajah of Tanjore. Shahjee was killed, in 1667, by a fall from his horse in hunting, and was succeeded by his son, Seeva-jee. The King of Beejapour dying, Seeva-jee, taking advantage of feuds that then prevailed, resolved to make himself independent he accordingly took arms, and, having made himself master of several important places, they were afterwards, together with their territories, ceded to him by his late master's widow, who exercised the office of Seeva-jee established his chief residence at Regent.\* Sattarah, about fifty miles from Poonah. Having declared hostility to the Mohammedans, numerous Hindus resorted to his standard. Aurengzebe, unable to subdue him, and finding some of his finest provinces constantly exposed to his incursions, entered into an accommodation with him, by which the Mahrattas pretend, that he consented to their having a certain part of the clear revenue of the Deckhan, which has been denominated Choute. This real or pretended arrangement, furnished them with a pretext for invading the territories of the different princes and viceroys of the southern provinces of the empire, in order to levy what was claimed by them.

Seeva-jee, who had taken the title of Rajah of Satarah, dying in the year 1680, left the extensive territories he had acquired to his son Samba-jee. In 1689, Samba-jee was assassinated, and, it is alleged, at the instigation of Aurengzebe, with whom war had been renewed. He was succeeded by his son Saho-jee, or, as named by some, Rajah

\* Tavernier montions his having seen this Queen-Regent.

Sabou, who, as he advanced in life becoming infirm and indolent, delegated to his minister, Balla-jee Bishwanaut, a Brahmin, born at Gokum, the cares of government and the entire exercise of his power, with the title of Mookhperdhaun, or chief civil magistrate.\*

Rajah Sahou, or Saho-jee, died without issue in 1740, after a reign of fifty years, leaving nephews by his brother. The wisdom of the administration of Balla-je Bishwanaut, during the time he had enjoyed the office of Mookh, or Peishwah, had gained him the love and confidence of the people and army; but the sentiments of gratitude and loyalty were absorbed by ambition to rule.—He made use of the influence he had acquired under his benefactor, so firmly to establish his power, that he not only retained the high office of Peishwah during his life, but transmitted it to his posterity, and this form of government has subsisted ever since. On the death of a Peishwah, his son, or in failure of a son, his next male relation, succeeds to his title and authority.

Saho-jee, during the latter years of his life, having shut himself up in the fortress of Sattarah, was never seen by the public; and the Mahrattas, forgetting his rights with his person, looked up to and obeyed his vicegerent only. The mean capacity of his successor, Ram Rajah, was another favourable circumstance for consolidating the power of Bishwanaut, who, on his decease, was succeeded in the full enjoyment of the authority he had exercised by his son, Bajee-Rao. At that time Rago-jee

• The Persian word Peishwah, responding to Mookh, is generally employed in speaking of this office, but Mookh only is engraved on the seal of the person who holds this office.—Marquis of Wellesley's History of the Mahratta War, Appendix, p. 5.

Booslah, of the family of Seeva-jee, was Buckshi, or chief commander of the Satarah troops, and held the province of Berar as a Jagheer. Discontented at the usurpations of the Peishwah, he retired to Berar, which he retained under his own dominion, acknowledging, however, the Satarah Rajah as his liege lord and chief.

The descendants of Seeva-jee still exist, and reside in the fortress of Satarah; where, though in fact prisoners, the eldest in succession is nominally considered as sovereign of the Mahratta nation. The Peishwah, on succeeding to that office, receives a dress of bonour from him; before he takes the field in person he goes to Satarah, to have an audience of leave from him, and the country, to a certain extent round Satarah, is secure against all military exactions, and held in respect.

All negociations, on the part of the Mahratta nation, generally considered, are carried on, and the treaties that may result from them concluded, by the Peishwah only; they are held to be obligatory upon all Mahratta chieftains and feudatories, even though not consulted in regard to them, as being made in the name of the supreme head of the state, the Peishwah apparently acting by his authority. But several of those chiefs, in consequence of the weakness of the Peishwah's government, for some time past, and of the frequent contentions, which have arisen among the members of the family itself, are in fact become independent, although they still continue to acknowledge the Peishwah as the executive minister of state.

"They possess no acknowledged right, however, to conclude separate engagements with foreign states, unless the tacit permission to make conquests\* should be thought

<sup>• &</sup>quot;When the province of Malwa was assigned to Holkar and Scindiah, for the payment of their troops, it was stipulated, that of the

to confer that right; but even in this case it must also be inferred, that they have not the right to conclude engagements affecting the Peishwah's supremacy. They are bound to pay allegiance to the Peishwah, and are to every intent officers and subjects of the Mahratta state, of which the Peishwah is the supreme executive authority."\*

The principal chiefs of the Mahratta nation, are,

1. The Peishwah, whose capital and place of residence is the city of Poonah.

2. The Holkar family, whose capital is Indore, a city of Malwa.

3. The Scindiah family, whose capital, we believe, is now Oujein. The late Madha-jee Scindiah, who died at the beginning of 1794, extended his territories over a great part of the northern provinces of Hindūstān, got possession of Dehly and the person of the Mogul Emperor, in whose name he affected to act as first minister. He was succeeded by his nephew, Dowlat Row Scindiah, whom he had adopted as his son.

4. The Rajah of Berar, who does not indeed possess so great a military force as Scindiah had, though his government is more solidly established, and his person more respected. The province of Berar, as has been observed; formed part of the dominions of the Rajah of Satarah. Rago-jee Boosolah, the first Rajah of Berar, and from whom the present Rajah is descended, was of the Satarah family; and, though he has acted with the Peishwah

conquests which they might atchieve, one portion should belong to the Peishwah, and another portion to Holkar and Scindiah respectively."—Note of the Marquis of Wellesley—History of the Mahratta War, Appendix, p. 9.

\* Marquis of Wellesley, ibid.

on many occasions, yet we do not believe that he ever acknowledged himself to be subordinate to him, or obliged to enter into his plans.

Besides these four principal chiefs, there are several other Rajahs of inferior note.\*

Before the Mahrattas, like some of the other Indian powers, began to entertain Europeans in their service, and adopt and imitate the European discipline and tactics, the strength of a Mahratta army consisted almost entirely of cavalry. Both horse and rider were inured to fatigue. Great bodies of cavalry have been known to march at the rate of fifty and sixty miles a day for some days successively. Some parts of the Mahratta countries abound with horses, and produce a breed, much esteemed, called the Bheemerteddy horse; but the common Mahratta warhorse is a large-boned ill-looking animal. The only weapon used by horsemen is a sabre, in the choice of which they are very curious and intelligent. They learn , the use of it, and dexterity in the management of the horse, from their infancy. Their dress, in war, consists of a quilted jacket of cotton cloth, which is perhaps a better defence against cuts of the sword than any other light military dress ; under it is a vest of linen, made to fit close to the body, and cross over the breast. The jacket is taken off, when its warmth proves inconvenient, A pair of pantaloons, fastened round the middle, over the end of the vest, descends to the ankles. On the head a broad turban is worn, which descending behind, and on each side of the head, nearly as low as the top of the shoulder, defends the head and neck both from the heat of the sun and from the

<sup>\*</sup> For an account of them see the Marquis of Wellesley's History of the Mahratta War, Appendix, p. 27, et seq.

sword of the enemy. Food for the rider and his horse, to be had recourse to in case of emergency, is contained in a small bag tied tight upon the saddle. That for the rider consists in a few cakes, a small quantity of rice or flour, and some salt and spices : that of the horse, of a kind of black peas called gram, and bails made of the meal of those peas mixed with ghee\* and some hot herbs or spices. Those balls are given by way of cordial, to restore the vigour of the horse after extraordinary fatigue, and it is said that a small quantity of bang is sometimes added, a drug which; if taken moderately, exhilarates the spirits; but, if taken in large quantities, it produces a sort of furious intoxication. Tents, except a few for some of the principal officers, were rarely used. Their irruptions were frequently so sudden, and so rapidly executed, that the first intelligence of their hostile intentions was their appearance in the territories they - designed to invade. In consequence of their frequent wars, there are few countries in Hindustan which are not perfectly Detached parties precede the main known to them. army; others scour the country on either flank, and the provisions they can collect are driven towards the spot where the main army is to halt. As hay is scarcely ever made in the southern parts of India, the borses are accustomed to eat grass dug up by the roots, which afford a considerable degree of nourishment, and correct the purgative quality of the blade. The rider having first provided for his horse, goes to his own temperate meal, which having finished, he lies down perfectly contented by his side, and on the first stroke of the nagar, or great drum, instantly mounts him again.

• A sort of clarified butter.

The Mahrattas relate strange accounts of the extraordinary sagacity of their horses; and indeed, from their being constantly with their riders, who are fond of caressing and talking to them, they acquire the intelligence and docility of small domestic animals.

If the intention of the Mahrattas in invading a country, be to resent some injury, force its sovereign to pay the *choute*, or comply with any other demand, their devastations are then terrible : they drive off the cattle, destroy the harvest, pillage and burn the villages, and maim and cut down all who may resist their requisitions, or attempt to conceal their effects. On the report of their approach, the frightened inhabitants fly for refuge to the hills, to the woods, and under the walls of fortified towns. The rapidity of their motions leaves but little chance of bringing them to a general action; and the mischief done by their incursions, has frequently induced the party menaced or attacked by them, to obtain peace or procure their departure by complying with their demands.

Such were their armies and mode of warfare, previous to the introduction of foreign innovations. Such were they under Seeva-jee and other leaders, and when they obliged Aurengzebe himself to enter into arrangements with them.

To conclude :---In referring to those times, and even to the epoch when the author left India, he may perhaps be authorised to repeat what he has said in another place. " If we only view the Mahrattas as engaged in warfare, they must necessarily sometimes appear as the most cruel of barbarians; but if we enter their country as travellers, and consider them in a state of peaceful society, we find them strictly adhering to the principles of their religion; in harmony among themselves, and ready to receive and assist the stranger. The excesses they commit, therefore, cannot fairly be ascribed to a natural ferocity of character, but perhaps may be dictated by policy, or inspired by revenge: they may sometimes wish to obtain that by the dread of their invasions, which otherwise would only be effected by a tedious war; or sometimes to 'be provoked to retaliate on the Mohammedans the cruelties they have long exercised upon their countrymen."\*

Anquetil, in his preliminary discourse to the Zenda-Avesta, says:

"The country of the Mahrattas is generally an open country. + The people are cheerful, strong, and healthy, and reckon for their security on their courage and their arms. Their principal force is in their cavalry. Hospitality is their ruling virtue. Their country appeared to me, that of nature—I fancied myself, when speaking with the Mahrattas, to be conversing with men of the first ages of the world."

#### NOTE D.

#### (Referred to, vol. ii. p. 83.)

### Additional Remarks on the Astronomy of the Hindus, by M. Delambre,

THE preceding observations on the astronomy of the Hindus having been submitted in manuscript to Mr. Delambre,<sup>‡</sup> he was pleased to address the following letter

<sup>•</sup> Sketches of the Hindus, vol. ii. pp. 307, 308.

<sup>&#</sup>x27;t Meaning the parts of it that he had visited.

<sup>1</sup> Mr. Delambre has been long distinguished as an active member

and remarks to the author, which, as throwing further light on this interesting subject, the reader may not be displeased to peruse :---

" Le Mémoire que M. Chevalier m'a transmis de votre part. Monsieur. étoit bien fait pour exciter ma curiosité. Je l'ai lû tout aussitôt et tout entier, et j'ai mis par écrit les réflexions qu'il m'a suggérées. Je suis presque en tout de l'avis de l'auteur. Je pense que les Indiens sont les inventeurs de leur astronomie, car s'ils ne la tiennent ni des Grecs, ni des Arabes, je ne vois pas bien de quel peuple ils pourroient l'avoir empruntée. Je leur accorde donc sans aucune difficulté toutes les connoissances exposées dans les ouvrages qui nous sont connus par les Mémoires de Calcutta. Mais je ne suis pas pleinement convaincu que l'époque de leurs tables pour l'au 3102 avant notre ère soit réellement fondée sur des observations faites à une époque aussi reculée; je serois charmé que la chose fût vraie, mais quoique je la désire, je ne l'admettrai cependant que sur des preuves plus positives ; je ne la rejette pas non plus; je ne demande que la permission de douter et de croire que cette époque a pu être couclue par le calcul, d'après des observations un peu moins anciennes. Mais en quel tems ces observations ont-elles été faites; , est-ce dans le 13me siècle de notre ère ; est-ce dans l'intervalle ? Je n'en sais absolument rien ; mais rien n'empêche que ce ne soit dans un tems antérieur à l'école d'Alexan-Il est fort à désirer que vos savans compatriotes drie. puissent découvrir et nous faire connoître quelque autre

and secretary of the class of Mathematical Sciences, of the Institute or Royal Academy at Paris. He was nominated by His Majesty Louis XVIII. one of the Council for superintending and directing education in France instead of the University established by Napoleon Buonapart.

ouvrage Indien qui contienne avec un certain détail les observations sur lesquelles ont été fondées, et successivement améliorées, les théories qu'ils nous ont déjà expliquées: jusques là il me semble impossible d'assurer que tous les doutes soient levés. Ce vœu sera-t-il jamais réalisé? J'en doute. Ce n'est que dans ces derniers qu'on a publié des recueils d'observations. Les Grecs eux-mêmes ne nous en ont transmis qu'un petit nombre, les Arabes en ont été tout aussi sobres. L'air de mystère que les 'Egyptiens et les Indiens ont toujours affecté dans tout ce qui regarde l'astronomie, me fait croire que nous n'avons plus rien à apprendre d'eux."

" Agréez l'assurance, &c.

" DELAMBRE."

"Le Mémoire sur<sup>\*</sup> l'Astronomie des Indiens est clair et intéressant; on y trouve un extrait impartial de tout ce qui a été écrit sur cette question, pour ou contre, dans les Mémoires de Calcutta, dans l'Astronomie Indienne de Bailly, dans l'Exposition du Système du Monde par M. le Comte La Place, et enfin par Mr. Playfair dans les Mémoires d'Edimbourg. J'ai toujours pensé, comme l'auteur, que l'astronomie est fort ancienne dans l'Inde; qu'il est peu vraisemblable que les Indiens aient été instruits par les Arabes ou par les Grecs, et moins encore par les Européens plus modernes. J'ai écrit que c'est à eux que nous devons l'arithmétique décimale et les plus anciennes tables de sinus.

"En rendant compte de la traduction Françoise des deux premiers volumes des Mémoires de Calcutta, dans la Connaissance des Tems de 1808, page 442 et suivantes, je disois que dans le 2nd volume Mr. Davis combattoit

· Chap. viii. pp. 1-83, of the present volume.

victorieusement l'assertion de Ducham, Bailly, et Le Gentil, qui prétendoient que les Indiens ont, pour calculer les éclipses, des méthodes qu'ils suivent sans y rien entendre; que j'avois revu tous les calculs avec attention, et que leur doctrine, telle qu'elle est exposée par Mr. Davis d'après le Souria-Siddanta, a toute la clarté que comporte la matière : que quelques calculateurs peuvent opérer par routine, mais que les principes n'étoient pas perdus, et qu'ils peuvent être entendus et jugés par tous ceux qui connoissent la langue. Sur la table des sinus, je montrois comment les Indiens les avoient calculés par deux méthodes différentes que je ramenois à nos formules. L'une de ces méthodes est directe ; elle est fondée sur des théorèmes qui peuvent donner tous les sinus de S° 45' en 3° 45', mais qui ne peuvent donner que ceux-là. C'est la raison pour laquelle la table Indienne ne contient que 24 sinus. Ces théorèmes étoient également connus des Grecs qui avoient trouvé pour les cordes l'équivalent de ce que nous avons pour les sinus.

"L'autre méthode est encore plus curieuse; elle montre que les Indiens savoient calculer les différences secondes des sinus, connoissance qu'on chercheroit inutilement chez les Grecs, et même chez les modernes jusqu'à Briggs," qui dans la préface de ses tables trigonométriques, est arrivé au même théorème que les Indiens, et qui comme eux paroit avoir trouvé par le fait la constante de l'expression de la seconde différence. Comme les Indiens, il ignoroit que cette constante est le carré de la corde de l'intervalle suivant lequel procède la table. Pour les Indiens c'est le carré de la corde de l'arc de 3° 45' ou 0,0042821, ou bien 2825. Avec ce facteur constant,

<sup>•</sup> Henry Briggs, Savilian professor of geometry at Oxford. He died there, January, 1630.

qu'il suffit de multiplier par le dernier sinus trouvé, on aura successivement toutes les différences secondes qui serviront à trouver les différences premières, lesquelles à leur tour donneront les sinus. Tout le problème de la construction de la table se réduit donc à trouver le premier sinus, qui est aussi la première des différences premières; pour celà j'indique un procédé rigoureux que je compare à celui de l'auteur Indien, lequel se trouve d'une exactitude suffisante. Je construis donc la table toute entière, et je montre qu'elle est parfaitement d'accord avec la table Indienne.

"Au lieu du diviseur 233.53, il paroit que Mr. Davis a par mégardé écrit 255, qui est le premier sinus et la première des premières différences. Cette faute de copie m'avoit d'abord empêché de sentir la justesse et le mérite de la méthode.

"Quand je trouvai cette méthode pour calculer nos tables de sinus pour la division décimale du cercle, j'ignorois qu'elle eut été mise en pratique par les Indiens plusieurs siècles auparavant; mais je l'ai présentée d'une manière plus claire et plus rigoureuse.

"Leur théorie pour calculer les tables d'équation du centre, étoit incomplète et inéxacte. Quoiqu'ils se servissent d'épicycles, ainsi que les Grecs, ce calcul étoit chez eux moins géométrique et moins juste que celui de Ptolomée. De 90° à 180° ils faisoient revenir en ordre inverse les équations des 90 premiers dégrés. A cet égard les Grecs étoient plus avancés que les Hindous; leur trigonométrie étoit moins incomplète, quoique celle des Hindous ressemble plus à la nôtre. On voit que les Hindous savoient que les différences premières de l'équation sont proportionnelles au sinus de l'anomalie, ou ce qui revient à peu-près au même, que les différences premières des sinus sont comme les cosinus.

"Quant à l'antiquité du Souria-Siddanta, je ne me permettois pas d'avoir un avis. Un savant Anglais, qui lui avoit d'abord donné 3840 ans d'antiquité, a depuis recounu qu'il devoit être de l'an 1268 de notre ère.

"A ne considérer que la forme des tables, leurs idées sur la précession des équinoxes, leur obliquité et leur théorie des éclipses, on croiroit les auteurs des livres Hindous plus anciens que l'école d'Alexandrie. D'un autre côté, en leur voyant des connoissances qu'on ne trouve pas chez les Grecs, on seroit tenté de les croire plus modernes. Tout ce qu'ils ont de commun, c'est le système des épicycles pour les planètes, mais moins parfait que celui des Grecs; d'où l'on pourroit conjecturer que la doctrine des Indiens a passé en Grèce, où elle s'est étendue et perfectionnée : il paroit moins naturel de penser que les Hindous aient reçu des Grecs, par l'entremise des Arabes, des théories qu'on ne trouve chez eux qu'incomplètes et défigurées.

"Telle est en substance mon opinion, telle que je la publiais en Mai, 1806. Ce que j'ai lû depuis sur la même question, n'a pas levé mes doutes.

"Mr. La Place, qui avoit quelque intérêt à soutenir la grande ancienneté de l'astronomie Indienne, et qu' avoit d'abord parlé des mouvemens moyens et des époques des Hindous de la manière la plus avantageuse, a fini pourtant comme le savant Anglais par croire et imprimer que leurs tables ne remontent pas au-delà du 13me siècle. Mr. Playfair, en répondant à l'objection de Mr. de La Place, ne la détruit pas. Peu importe que Bailly ait affirmé plus ou moins directement et positivement la conjonction générale des planètes, qui a déterminé l'époque; ce qu'il falloit éclaircir est un fait. Les tables indiquentelles en effet cette conjonction, l'époque alors est fictive, et l'astronomie Indienne est beaucoup plus moderne. Les

tables n'indiquent-elles pas cette conjonction, alors l'objection de M. de La Place tombe d'elle-même. C'est ce que ne dit pas Mr. Playfair, et c'est ce que je n'ai pas le tems de vérifier. Mais quand même l'objection seroit. sans, force, il resteroit bien d'autres difficultés. Ce ne sont pas quelques rencontres heureuses parmi une foule de calculs erronés ou incohérens, qui suffiroient pour prouver l'antiquité de l'astronomie Indienne. La forme mystérieuse de leurs tables et de leurs méthodes, suffiroit pour donner des soupçons sur leur véracité. C'est une question qui probablement ne sera jamais décidée, et qui ne pourroit l'être que par de nouvelles découvertes dans, les écrits des Hindous, et par un traité beaucoup plus gros et moins amusant que celui de Bailly... Tout ce qu'on peut dire pour le présent, a été dit ou peu s'en faut. L'auteur du mémoire l'a présenté avec beaucoup de lucidité, d'intérêt et de fidélité. La lecture de son écrit est attachante ; j'en dis autant des notes, où j'ai trouvé des détails curieux sur le calendrier et sur les monumens des Hindous."

" DELAMBRE."

Paris, 21 Juillet, 1814.

## NOTE E.

(Referred to, p. 132, of this volume.)

On some Practices peculiar to the Hindus.

In India, as in other countries, we find practices peculiar to particular places, or certain families; but which being confined to these, must not be confounded with the character, manners, and customs of the people at large, but

VOL. II.

\$53

ought to be considered as extraneous and apart from these. Particular attention should therefore be had to distinguish. what is local or partial from what is general.

In the article of the Asiatic Researches referred to above, it is allowed that some cruel practices which are mentioned, very rarely happen; and when they occur they seem to excite as great horror among the natives as Europeans. One of these is termed Setting up the Koor.\* It consists in erecting a circular pile of wood, on which a cow or an old woman is placed. The reason of chusing a cow, it being a sacred animal, may be understood; but chusing a poor old woman as its substitute, is not so easily comprehended. The intention of the measure is to procure compliance by fear, with what has been refused to entreaty; for if fire be set to the pile, and the woman or cow perish, inevitable mischief, it is supposed, will be the consequence to those, whose refusal to what was required had occasioned the measure to be resorted to. Only one instance of setting up the Koor had ever come to the knowledge of the author of the article. It happened in 1788. Every thing was prepared for execution: an old woman had already mounted the pile, when the European superintendant of the district, being apprized of what was doing, prevented its accomplishment. But the old lady, who had been thus rescued from death, so far from complaining of what had been done, peremptorily refused to appear to give evidence \_ against the offender, threatening to destroy herself should any compulsion be used to make her do so.

Nothing certainly can be more monstrous than this and some other practices which are mentioned, or more absurd and the second second second

a 1.

: .:

· See Asiatic Researches, vol. iv. p. 357, et seq.

APPENDIX.

than their pretended effects; but in opposition to these, let us place the scandalous excesses that were produced id our own country, even not many years ago, by the belief in witchcraft, and the notion that still prevails in the Highlands of Scotland, of certain persons, and even whole families, possessing hereditarily what is termed Second Sight, meaning, the power of looking into futurity, and of knowing events happening at the instant, at places the most remote from them. It is a practice but too frequent among travellers, to form a judgment respecting the characters of nations from partial circumstances, or things with which they occasionally meet. Those who are better informed, may smile at their conclusions, but the majority of readers are exposed to be led into error by them. Though in the works of some of the early travellers and missionaries in India much curious information is to be found, yet we see almost all of them persuaded that the Brahmins practised magic, and that many of the jugglers' tricks were supernatural, and performed by infernal aid.

That the Brahmin should sometimes artfully make use of his inviolability for purposes of self-interest, may easily be supposed; and we agree with the author of the article in the Researches above quoted, that this may probably have given rise to what is called the *Dherna*, though it is now practised by others as well as Brahmins. The Dherna in respect to its intention is similar to the Koor. To obtain what is wanted, the claimant sits down before the door of the debtor, and, armed with a poniard, or having poison in his hand, threatens to destroy himself should any one attempt to enter or go out of the house; the fear of causing the death of the claimant, and especially of a Brahmin, effectually deters any one from passing him,

# APPENDIX.

356

and almost always procures satisfaction to be granted. But the usual way, and especially with persons of other casts, is to sit down and declare their resolution neither to quit the spot, nor to eat or drink, until the demand be complied with.

The Roman numerals refer to the volumes; the Arabic figures, to the pages of each volume.



ACALIS, or Immortals, a class of the Sikhs, account of, i. 320. Their power and influence, 321.

Adi Granth, a' sacred book of the Sikhs, notice of, i. 283 note. Extract from it, 349.

Adjyghur fortress, notice of, ii. 126 note.

Agny, the god of fire, and the Grecian Vulcan, identity of, i. 116, 117.

Ahmed, founder of the Afghan monarchy, account of, i. 296-299. Defeats the Mahrattas at the battle of Panniputh, 302-304. His successes against the Sikhs, 305, 306. His death and character, 307.

Akber (Emperor), biographical notice of, i. 203, 204 note.

Alexander the Great, coins of, i. 66, 67. Progress of in India, ii. 268-272. His reasons for founding Alexandria, 273.

274. His interview with Nearchus, 276, 277.

Alexandria, port of, when founded, ii. 274. Its subsequent improvements and trade, 277-280.

Alphabets of the Hindus, ii. 178.

Amera Cosha, a. Sanscrit grammatical work, account of, ii. 172-176. The writings of its author, Amera Sinha, why proscribed, 177, 178.

Amritsar, town of, by whom founded, i. 282. Destroyed by Taimur, 299, 300. Present state of the town, 317-320 notes.

Amusements of the Hindus, il. 141, 147, 148.

Apollo Nomius, the same with Krishen, i. 113-116.

Architecture of the Hindus, ancient remains of, ii. 84-86. Subterraneous excavations and temples at Ellora, described, 86-90. Account of the architectural antiquities of Mavalipuram, 90-100. Excavations in different parts of Candahar, 101-110.

Arithmetic of the Hindus, account of, ii. 24. Its similarity with that of the Greeks and Romans, 24 note.

Army (Hindu), constituents of, ii. 153.

Arracan, language of, ii, 213, 214-216.

Arrian (the historian of Alexander)'s account of India, object and sources of, ii. 255-257. General character of his work, 258-262.

Arrian, the navigator, notice of, ii. 289 note.

Asiatic Society, institution and design of, i. 22, 23.

Astrologers, influence of, in India, i. 175, 176.

Astronomy of the Hindūs, ii. 1. Four sets of ancient astronomical tables brought to Europe, 2-7. Divisions of the zodiac, 8-13. The bases of these sets proved to be the same, 49, 50. Their rules for calculating eclipses, 18-21. Differences between Hindū and European astronomy, 33-40. The antiquity of the Hindū astronomy proved, 25-32, 43, 44. Though it contain rules of later construction, 45-48. The construction of the Hindū tables, a proof of their knowledge of geometry, arithmetic, and theoretical astronomy, 51. Observations on Hindū astronomy, by M. Delambre, 347-356. Hindū works on astronomy, i. 243.

Atheistical Philosophy, systems of, among the Hindus, i. 239. Athenians, money of, i. 62, 63.

Audh, or Ayódhyá, ancient city of, notice of, i. 13, 14. Avenues of trees, remains of, in India, i. 313 note. Ayodhya and Bacchus, identity of, i. 117-122.

B.

Bacchus of the ancients, the same deity as the Ayodhya of the Hindus, i. 117-122.

Bailly (M.), observations of, on the astronomy of the Hindus, ii. 2, 5, 13, 16, 18.

Bali language, notice of, ii. 212. Account of its alphabet and structure, 223-227.

Bamyan, district of, notice of, ii. 107-108.

Banda, a leader of the Sikhs, account of, j. 289. His successes against the Mohammedans, 290. Cruelly put to death, 291 note. Innovations introduced by him, 292. Barma empire, notice of, ii. 213 note. Account of its lan-)

guage, 216, 217.

Beauty of the Hindu women, ii. 148.

Bengalah or Bengali languages, notice of, ii. 191-193.

Bigotry of the Mohammedan sovereigns of India, i. 19, 20.

Brahma, a Hindū deity, the same as Jupiter, i. 95. His cha-

racteristics, 96.

Brahmins, character of, inviolable, i. 34. Account of their different classes and avocations, ii. 337-338.

Buddha, tenets of the pupils of, i. 225, 226, 267-269.

Bundelcund (province of), notice of, ii. 123 note.

Burning of widows, not general among the Sikhs, i. 333, 334.

. But general in other parts of India, ii. 132. Sanctioned

by the Hindu law, 132-134. Ceremonial of burning a

widow described, 134---136.

Burying of widows alive, sometimes practised, ii. 137.

C.

Calculations of the Hindus, ii. 22, 23.

Calcutta college, notice of, ii. 177 note.

Cali, the wife of Siva, the same as Proserpine, i. 127-129. Various appellations given to her, 130-134.

Calidas, a Hindū Poet, beautiful epigram of, ii. 184. Notice of his works, *ibid*, 185. Account of his tragedy

of Sacontala, 186-188.

Callisthenes, notice of, i. 220, 221 note.

Camadera, or the Indian Cupid, proof of his identity with the Cupid of the Greeks, i. 109, 112. Account of him, 110, 111.

Candahar, ancient excavations of, described, ii. 101-110. Canoge, ancient city of, its site and splendour, i. 9, 10.

Capila, founder of a Hindu school of philosophy, notice of, i. 218.

Carnatic, ancient inundation of; proof of, ii. 100, 101.

Cashmirian women, dress of, ii. 146. Beauty of, 149.

Casica Vritti, a Sanscrit grammatical work, account of, ii. 168-170.

Cast, distinctions of, rigorously observed in India, ii. 138. Origin of them in India, 336.

Ceres and Lacshmi, the same deities, i. 137, 138.

Chandra-gupta, the Sandrocotus of the Greeks, Hindū Accounts of, ii. 328-332.

Character of the Hindus, ii. 139, 140.

Children, exposed to sale, i. 35 note.

Colebrooke (Mr.), observations of, on the astronomy of the Hindūs, ii. 8-11.

Commerce of India with European nations, ii. 280 et seq.

Of the Greeks, *ibid.* Of the Romans, 259-297. Of the Persians, 298-302. Of the Venetians and Genoese, 313-315. Of the Portuguese, 316. Of the English, 317.

Courage, extraordinary instances of, among the Hindus, ii. 113-126.

Creation, Hindū account of, i. 29-33.

Cabatriya, or Military Cast, instances of extraordinary courage in, ii. 113-123.

Cupid of the ancients and the Indian God of Love, reserved blance between, i. 109, 112.

#### D.

Dancing Women, dress of, ii. 147. Their privileges and accomplishments, *ibid*. No festival complete without them, 148.

Darius, secretly visited India, i. 15, 16 note.

Deity, Hindū notions concerning, i. 190-205.

Delamire (M.), observations of, on the astronomy of the Hindus, ii. 347-356.

Delta of the Indus, i. 2 notet.

Deluge, Hindū account of, i. 91, 92.

Deva Nagari characters, ii. 178.

Dramatic Poetry of the Hindūs, ii. 183-186. Account of the tragedy of Sacontala, 186-188.

Dravira district, extent of, ii. 195, 196.

Dress of the Hindus, ii. 141. Of the common people, 142. Of the higher classes, 143. Of the women, 144, 145. Female dress in Cashmire, 146. Dress of the dancing women, 147.

Duncan (Mr.), on Hindū infanticide, ii. 128-131.

East India Company, origin of, ii. 317. Education, Hindū mode of, ii. 25, 26 note. Egyptians, ancient money of, i. 52-55. Ellora, architectural antiquities of, described, ii. 86-90. Supposed to be the ancient Tagara, 282 note.

Ethics, Hindū principles of, i. 227-229.

Excavations, subterraneous at Ellora, described, ii. 86-90

Ε.

Other excavations in the islands of Elephanta and Salsette, 90. Account of those of Mavalipuram, 90–100, and of Candahar, 101–110.

Erports from Europe to ancient India, account of, ii. 298.

## F.

Fire arms, used in India, ii. 149, 150. Structure of the Hindu rockets and fire-balls, 150, 151.

Food of the Hindus, ii. 141.

Fortitude of the Hindús at the approach of death, ii. 127.

## G.

Ganesa, a Hindu deity, the same with Janus, i. 93.

Gaura, or the language of Bengal, notice of, ii. 191-193.

Gotama, founder of a Hindū school of philosophy, notice of, i. 219.

Gour, notice of the ancient city of, i. 10, 11. Its present state, 12. Ruins of ancient edifices there, 12, 13 note.

Grammatical Works of the Hindus, i. 243. Sanscrit grammar of Panini, ii. 163—166. Commentaries thereon, 166 —172.

Greeks had but little knowledge of ancient India, i. 14-15. Money when introduced among them, 56. Why their ancient coins were impressed with the figure of an ox or sheep, 58-61. Money of the Athenians, 62, 63. Of the Lacedemonians, 64, 65. Analogy between the ancient Greek schools of philosophy and those of the Hindūs, 245.

Gurgura, or language of Guzerat, notice of, ii. 199.

Guru Govind-Sing, a leader of the Sikhs, account of, i. 285. Alterations introduced by him, 286. New ordinances issued by him, 288.

Halhed (Mr.), on the antiquity and prevalence of the Sanscrit language, ii. 181-183.

Har Govind, a leader of the Sikhs, notice of, i. 283. Extract of his institutes, 350-352.

Hastings (Mr.), successfully conciliates the Brahmins, i. 21. His honourable tribute to Sir Wm. Jones, 23.

Hebrews, ancient money of, i. 49-51.

Hindi or Hindevi language, notice of, ii, 190, 191.

Hindoo-Kho mountains, ancient excavations in, described, ii. 101-110.

Hindus, literature and sciences of, when first investigated,

i. 17. Bigotry of their Mohammedan conquerors, 19. Efforts made by Mr. Hastings to promote their comfort, 21. Successful researches of Sir Wm. Jones, 24-26. Laws and institutes of Menu, 25, 27. Hindų doctrines concerning the creation, 29-33. Antiquity of Hindu money, 47-49, 74, 75. The Hindus skilled in refining metals, 80. Their foreign trade, 81. Revolutions in their history, 82-85. Immense wealth, 86, 87. Their account of the deluge, 91, 92. Their mythology, and its affinity with that of the Greeks and Romans, 93-156. Their philosophy and theology, 179-205. The Hindus not idolaters, 206-215. Account of the Sikhs. 277-353. Hindū astronomy and other sciences, ii, 1-83. Their architecture and ancient structures, 84-110, Their food, domestic manners, and customs, described, i. 88-90. ii. 111-149. Manufactures of the Hindus ii. 155, 156. Their general character, 138-140, 149, Their languages, 160-249. Account of their ancient commerce and communications with European nations, 263-317. General review of their polity, 318-323. No proselytes admitted by the Hindus, 157.

Hindūstān, derivation of the name, i. 6. Its extent, 7. Ancient sovereigns, *ibid.* 8. Principal cities, 9-13.

Huet (M.), biographical notice of, i. 212, 213 note.

I.

Idol-Worship, opinions of the Pundits on, i. 206-209. And of the Brahmins, 210-212.

Imports from ancient India to Europe, ii. 290-304.

India, ancient, extent of, i. 1—6.<sup>1</sup> India intra Gangem and extra Gangem, 3, 4. Origin of its appellation, Hindūstān, 6, 7. Sovereigns, or Rajahs, 7, 8. Principal cities, 8—13. But little known to the Greeks, 14, 15. Probably visited by Darius and Zoroaster, 15, 16 note. Account of ancient writers, who have described this country, ii. 250—262. Ancient commerce and communications with India by European nations, 263—317.

Indo-Chinese nations, observations on the languages and literature of, ii. 201-235.

Infanticide not general in Hindūstan, ii. 128. Abolished by the tribe of Rajkumars, 130, 131.

Interest on money, laws of Menu concerning, i. 35, 36, 43.

J.

Jaimini, founder of a sect of philosophers, tenets of, i. 265. Jains, or Jainas, a Hindū sect, tenets of, i. 269-276. Janus of the Greeks and Romans, the same as the Ganesa of

the Hindus, i. 93.

Javanese, literature of, ii. 212.

Jones (Sir William), institutes the Asiatic Society, i. 22. His successful researches into Hindū literature, jurisprudence, and sciences, 24-26. His admirable knowledge of the Sanscrit language, ii. 179, 180.

- Jupiter, the same deity as Brahma, Vishnu, and Siva, i. 95. Proofs of the identity of Jupiter the Destroyer, with Siva, 98-101. Jupiter Marinus, and Mahadeva, the same deities, 102-108.
- Jurisprudence, Hindū systems of, i. 244. Analysis of the Institutes of Menu, 33 et seq.

Justice, administration of, among the Sikhs, i. 327.

#### K.

Kaly-Yug, an Hindū æra, ii. 4.

Khalsa, or Constitution of the Sikhs, account of, i. 317-319, 322-324.

K'hohmen dialect, notice of, ii. 220.

Khrosroes, Emperor of Persia, defeats the Greeks, ii. 305. Is himself defeated, 308. His territories invaded by the Turks, 309.

Knowledge (Hindū), analysis of, i. 232-239.

Koor, a singular practice of the Hindus, account of, ii. 354. Krishen, the same deity as the Apollo Nomius of the Greeks,

i, 113—116.

## L

Lacedemonians, money of, i. 64, 65.

Lachmi and Ceres, the same deities, i. 137, 138.

Langlès (M.), opinion of, on the antiquity of Hindū money, i. 48, 49.

Languages of India, ii. 160. Paisachi, what, *ibid*. Pracrita language, 161, 188—190. The Magadhi, or vulgar language, 161. Account of the Sanscrit language, *ibid*. 162, 179—183, and of its grammarians, 163—178.

Justinian (Emperor), introduced silk into Greece, ii. 302, 303.

Its force and utility, 236-238. Account of the Hindi, or Hindevi language, 190, 191. And of the Gaura, or Bengalah language, 191-193. Maithila language, 193. Utcala, or Odadresa language, 194. Tamul language, 196. Mahratta dialect, 197, 198. Carnata and Télingah language, 198, 199. Gurjura, or the language of Guzerat, 199, 200. Account of the Malay, or Malayu language, 205-210. The Bali and Madura languages, 212. Alphabet and language of Arracan, 213 -216. Mon, or language of Pegu, 217. Thay, or language of the Siamese, 218. K'hohmen and Láo dialects, 220-222. Account of the Bali alphabet and language, 223-226. Proof of its being a dialect of the Sanscrit, 227, 233. Account of the Zend language, and character, 229-234.

La Place (M.), observations of, on the astronomy of the-Hindūs, ii. 62-66.

Law, or Lao dialect, notice of, ii. 221, 222.

Laws of Menu, analysis of, i. 33. Concerning Brahmins,
34. Interest on Money, 35, 36. Concerning the qualification of officers, 39. On hire for servitude, 40.
Taxes and Rates, 41. Markets, 42. Loans, 43.

Laws of the Hindus, observation on, ii. 319. See Menu: Lexicons (Hindu), notice of, i. 247.

Leyden (Dr.), on the languages, &c. of the Indo-Chinese nations, ii. 201-235.

Lingam of the Hindus, the same deity as the Phallus and Priapus of the Greeks and Romans, i. 139-144.

Loans, regulations of Menu concerning, i. 35, 36, 43.

- Lotos, venerated by the Hindus in common with other ancient nations, i. 145-154. True species of, ascertained, 154-157.
- Lutchman Dow (Rajab), melancholy catastrophe of the family of, ii. 123-126 note.

Madura language, notice of, ii. 212.

Magadhi, or vulgar language of the Hindus, ii. 161.

Mahabhasha, a Sanscrit grammatical work, account of, ii. 167. Commentaries thereon. 168-170.

Maha-bharat, a Hindū poem, notice of, i. 187.

Mahadeva, and Jupiter the Destroyer, the same deities, i. 102-108.

Mahmoud of Ghizni, ravages India, i. 82.

Mahrattas assist the Sikhs, i. 300, 301. Are defeated by Ahmed, sovereign of Afghanistan, 302-306. Immense loss of the Mahrattas, 306 note. Account of their language, ii. 197. Historical sketch of their origin, and political state, 339-347.

Maitila language, account of, ii. 193, 194.

Malay language, account of, ii. 205-210. Literature of . the Malays, 210, 211.

Manners and habits of the Hindus, brief notice of, i, 88-90. Detailed account of, ii. 111 et seq. Circumstances tending to render their character mild, 111-113. Instances of extraordinary courage, 113-126. Fortitude 'of the Hindus at the approach of death, 127. Infanticide practised only by some tribes, 128. Abolished by the tribe of Rajkumars, 130, 131. Account of widows burning themselves with deceased husbands, 132-136. And burying themselves, 137. Amusements, 141. Food, *ibid.* Dress of the men, 142, 143. Dress of the women, 144, 145, 146. Of the dancing women, 147, 148. Reverence for seniors of families, 149.

Manufactures of the Hindus, ii. 155, 156. Mavalipurum, subterraneous excavations and antiquities of, described. ii. 90-100.

Medical works of the Hindus, i. 241.

Menu, Institutes of, translated by Sir William Jones, i. 25, 27. Menu and Minos, whether the same persons, 28, 29 note. Style of the Institutes, 28. Coincidence between the Institutes of Menu and the Orphic Verses, 30 note. Their Doctrine concerning the Creation, 29-33. Analysis of the laws of Menu, 33 et seq. Menu and Saturn, the same persons, 94. Burning of widows recommended in the Institutes of Menu, ij. 132-134.

Metals, refining of, practised by the Hindus, i. 80, 81.

Metaphysics of the Hindus, concerning natural bodies, i: 229-232.

Millin (M. le Chevalier), observations of, on the ancient worship of the moon as a male and female deity, i. 126 note.

Mimangsa sect, tenets of, i. 265, 266,

Minos, a pagan deity, the same as the Yama of the Hindus, i. 94.

Mohi, ancient excavations of, described, ii. 103-110. Mon, or language of Pegu, ii. 217.

Money of the Hindūs, proofs of its antiquity, i. 36, 37. Laws concerning, 38-45. Opinion of M. Sacy on the antiquity of Hindū money, 47. And of M. Langlès, 48, 49. Money of the ancient Hebrews, 49, 50. Of ancient Egypt, 52-55. When introduced into Greece, 56. Reason why ancient coinshad the figures of an ox or sheep on them, 58-61. Whether the Athenians had gold money, 62. Athenian silver coins, 63. Lacedemonian coins, 64, 65. Coins of Alexander, 66, 67. Copper money, when struck at Rome, 68. Imperial coins, 70. From what sources the Romans derived their money, 71, 72. Chinese ignorant of the art of coining, 73. Hindū coins, 74, 75. Observations of the Chevalier Visconti on ancient money, 75-79.

Monsoons of India, account of, ii. 263-268.

- Moon of the ancient Greeks, and the Hindū Iswara, resemblances between, i. 125. The moon both a male and female deity, 126, and note.
- Moral Wisdom of the Hindus, i. 227-229.

Musical works of the Hindus, i. 242.

Mythology of the Hindus, and its affinity with that of the Greeks and Romans, i. 93, 169-176. Ganesa the same with Janus, 93. Saturn, with Menu. 94. Yama, with Minos, ibid. Jupiter, with Brahma, Vishnu, and Siva, 96. Brahma, how characterised, 96. Vishnu, how characterised, ibid. Analogy between Jupiter the Destroyer, and Siva, 98-101 ;--- and between the Jupiter Marinus and Mahadeva, 102-108. Resemblance between the Indian god of love, and the Cupid of the ancients, 109, 112. Account of Camadeva, or the Indian Cupid, 110, 111. Resemblance between the Apollo Nomius of the ancients, and the Hindu Krishen, 113-116. Between Agny and Vulcan, 116, 117. Between Ayodhya and Bacchus, 117-122. Between the sun and Surva, 123, 124. The moon and Iswara, 125. The moon both a male and female deity, 126, and note. Cali, the wife of Siva, identified with Proscrpine, 127, 128, 129. Other appellations of Cali, 130-134. Resemblance between Pallas and Sareswati, the wife of Vishnu, 135. Between Lacshmi and Ceres, 137, 138. Between the Lingam of the Hindus, and the deity, Phallus or Priapus, in their attributes and worship, 139-144. Sacred rivers of India, 144, 145. Veneration of the Lotos by the Hindus, 145-154. The true species of Lotos ascertained, 154-157. Other plants venerated by the Hindūs, 157-167.

2 в

Nanac, founder of the sect of the Sikhs, account of, i. 278-281.

Nearchus, sketch of the voyage of, ii. 271-273. His interview with Alexander the Great, 276, 277.

Nyaya school of philosophers, tenets of, i. 254-260.

## **O.**

Odadresa language, notice of, ii. 194.

Officers, qualifications of, according to the Institutes of Menu, i. 39.

Omens, superstitious regard of, i. 175, 176.

Ongole, Rajab, anecdote of the desperate courage of, ii. 113, 114.

Ophir, probable situation of, i. 50 note.

Orphic verses, and the Institutes of Menu, coincidence between, i. 30, 31 note.

Oujein, ruins of, i. 8, ii. 3 note.

## P.

Paisachi language, notice of, ii. 160.

Palibothra, ancient city of, its probable site, i. 9, 10. Researches concerning, ii. 329-335.

Pallas and Sareswati, resemblance between, i. 135. Panini, a Sanscrit grammarian, account of, and of his work,

ii. 163-166. Commentaries on it, 166-172.

Panjab, territory, notice of, i. 312.

Punniputh, battle of, i. 302-304. Cruelties practised there, 307, 308 note.

Parents, reverence for, in India, ii. 149.

Pearls of immense value worn by the Romans, ii. 293, 294. Pegu, language of, ii. 217.

Persians, trade of, with ancient India, ii. 298-302.

- Phallus, Priapus, and the Hindū Lingam, the same deities, i. 139-144.
- Philosophy of the Hindus, i. 216. Account of the Vyasa, a philosophical Sastra, 216. Abstract of its tenets, 222-224. Different philosophical sects, 218. Sect founded by Capila, *ibid.*; by Gotama, 219. Notions of the pupils of Buddha, 225, 226, 267-269. Moral wisdom of the Hindus, 227, 229. Hindu metaphysics of natural bodies, 229-232. Analysis of the eighteen parts of Hindū knowledge, 232-239. Atheistical systems of philosophy, 239. Medicine of the Hindus, 241. Their musical works, 242. Grammar, 242. Astronomical works, 243. Notice of Hindu poets, 243, 244. Hindu jurisprudence, 244. Analogy between the Hindu philosophical schools and those of the ancient Greeks, 245. · Particular sciences studied by particular classes, 246, 247. Tenets of the Vedanta and Nyaya schools of philosophy, 248-263. Doctrines of the sect of Sankhya, 264, 265. Tenets of the Mim ngsa sect, founded by Jaimini, 265, 266. Account of the doctrines of the Jains, 269-276. Tenets and practices of the Sikhs, 277 -353.
- Plants venerated by the Hindūs, account of, i. 145. The Lotos, *ibid.* 146—157. Notice of other plants, 158. Sara, or the Arrow-cane, *ibid.* Durva, *ibid.* Cusa, or the Ficus Religiosus, 159. Bandhuca, Singata, and Chandana, or Sandalum, 160. Camalata, or Sunshine, 161. Cadamba, the Nauclea of Linnæus, different species of, 162, 163. Asoca, or Venjula, 164. Parnasa, or Ocymum, *ibid.* Patali, or Bignonia, 165. Na-

gacesara, or Mesua, 165. Palasa, 166. Sami, or the Mimosa, *ibid.* Bilva, or the Cratæva, 167.

Playfair (Professor), Observations of, on the Astronomy of the Hindus, ii. 12, 13, 27-62.

Poets (Hindu), notice of, i. 243, 244.

Polytheism, not of Grecian origin, i. 16S.

Pouranas, notice of the, i. 187. The Oupa-Pourana what, 188. What subjects are treated of, in them, ii. 164 note.
Pracrita language, notice of, ii. 161, 188—190. Proofs of its being derived from the Sanscrit, 228—230, 232.
Prasii, empire of, Hindū accounts of, ii. 329 et seq.
Priapus and Lingam, the same deities, i. 139—144.]

Proselytes, law admitted among the Sikhs, i. 344-346. None admitted by the other tribes of Hindús, ii. 157, 158. Ptolemy Lagus, King of Egypt, improved the port of Alexan-

dria, ii. 278, 279.

Pythagoras, derived his philosophy from the Hindus, i. 170-172.

#### Q.

Qualifications of offices, according to the laws of Menu, i. 39.

## R.

Ramachandra, a Hindū grammarian, notice of, ii. 168, 169. Ramayan or Ramayuna, a Hindū poem, notice of, i. 188. Rangarow (Rajah), anecdote of his desperate courage, ii. 114 ---120.

Rekhend language, alphabet, and literature, account of, ii. 213-216.

Religion of the Siamese, ii. 239-246; of the Hindus, see Theology.

Revenues of the Sikh chieftains, i. 325, 326.

Rivers, sacred, of India, notice of, i. 144, 145. Rockets (Hindū), structure of, ii. 151.

Roman money, observations on, i. 68-70. From what sources the Romans drew their immense sums, 71, 72.

Romans, trade of, with India, ii. 289. Pearls of immense value worn by the Roman ladies, 293-295. Silks, when first worn by them, 295. Vast quantities of spices consumed at their funerals, 296, 297.

Sankhya, sect of philosophers, notice of, i. 264, 265.

Sanscrit language, account of, ii. 161—163. Notice of its principal grammarians, 163—176. Proficiency attained in it by Sir William Jones, 179, 180. Its antiquity and prevalence, 181—183. The Bali, Pracrit, and Zend languages derived from the Sanscrit, 226—230. Importance of the Sanscrit language as a key to every other language of India, 236—238.

Sareswati and Pallas, the same deities, i. 135.

Saturn of the Greeks and Romans the same as the Menu of the Hindus, i. 94.

Sciences, particular, studied by particular classes of Hindus,

i. 246, 247. Effect of them on the Hindus, 320, 321. Servitude, law concerning hire for, i. 40.

Sesterce, of the Romans, observations on the value of, ii. 294 note.

Shah-Abdin, immense riches of, i. 83.

s.

Shastras or Sastras, sacred books of the Hindus, notice of, i. 188.

- Siamese language and literature, ii. 218 and note. Sketch of the religious tenets and practices of the Siamese, 239-240, 247, 248, 249. Manners and habits of the Talapoins, or monks, 241-246.
- Sikhs, a Hindū Sect, account of, i. 277 et seq. Birth, occupations, and tenets of their founder, Nanac, 278-281. His immediate successors, 281. Adi-Granth, or the first Sacred Book, 282 note. The Sikhs take up arms under Har Govind, 383. Extract of his Institutes, 340, 350-352. Disputes concerning the succession of spiritual leaders, 284. Accession of Guru Govind Singh, 285. Alterations introduced by him, 286. Recovers the body of Tegh Singh, 287. New ordinances issued by Guru Govind, 288. Is succeeded by Banda, as temporal Chieftain of the Sikhs, 289. His successes and reverses. in war with the Mohammedans, 290. Is cruelly put to death, 291 note. Innovations introduced by Banda, 292. Oppression and persecution of the Sikhs, 292, 293. They gradually recover themselves, 293. Their general constitution, 294. Make incursions into the Afghan territories, 295, 296. Recovery of their affairs in Lahore, 301. Again defeated by Ahmed, 305. His cruel treatment of them, 305, 307 note, 308 note. The Sikhs extend their conquests, 309. Defects of their government, 310. Extent of their territories, 311. Account of them, 312-316. Manners of the Singhs, or soldier Sikhs, 814, 315. Duaba-Singh, 316. Manj'ha Singh, 316. D'harpi Singh, ibid. Analysis of the Sikh government, 317-325. The Khalsa or invisible government, 317. Mode of summoning a Guru Mata, or national assembly, 317-319, 322-324. Religious orders among the Sikhs, the Acalis, or immortals, 320. The Shahad and Their power and influence, 321. Virmala, 321, 322. Prejudices against Mohammedans,

324. Revenues of the Sikh chieftains, 325, 326. Their administration of justice, 327. Panjayat, or court of five, *ibid.* Appearance and character of the Sikhs, especially of the Singhs, 328, 329, 330. Anecdote of a Sikh Soldier, 328-330 note. Character of the Khalasa Sikhs, 330. General character of the Sikh people, 331 and note. Their private customs and marriages, 332. Custom of widows burning themselves not general among the Sikhs, 333, 334. Military forces and discipline of the Sikhs, 335-337. Their religious principles, 337-344, 347-452. Veneration for the cow race, 339. Mode of admitting proselytes, 344-346.

- Silk, when first worn by the Romans, ii. 295. Culture of silk-worms how introduced from China into Europe, 303, 304.
- Size, and Jupiter the Destroyer, resemblance between, i. 98-101. The wife of Siva, the same as Proserpine, 127-129.

Sneezing, accounted portentous by the Hindus, i. 177.

Soldier, Hindū, anecdote of, i. 328-330 note.

Solomon, commerce of, with the east, i. 50, 51 note.

Spices, vast quantities of, consumed by the Romans, ii. 296, 297.

Storm, tremendous, described, ii. 265-268 notes.

Strabo's description of India, sources of, ii. 251-254, 256. Surya, a Hindū deity, and the sun, identically the same, i. 123, 124.

## Т.

Tailinga or Télinga language, notice of, ii. 198, 199. ' Taimur Shah, is defeated by the Sikhs, i. 300. Ascends the Afghan throne, 308.

Talapoins, or Siamese monks, manners, habits, and tenets of, ii. 241-246.

Tamerlane, conquests and ravages of, in India, i. 84, 85. Tamul language, notice of, ii. 196.

Taxila, ruins of, i. 9.

Temples, subterraneous, of the Hindus, at Ellora, ii. 86, 87. At Mavalipuram, 91-95.

Thay, or Siamese, language, notice of, ii. 218.

Theology of the Hindus, a pure theism, i. 179-181. Repre-

sentations of the divine attributes, by sensible objects, 182.

Principles of Hindu theology, extracted from their writings, 190-205.

Tiberius, accession of, to the throne of Constantinople, ii. 306. Defeats the Persians, 308.

Tippoo (Sultan), anecdote of, i. 175 note. Trade of India with European nations, ii. 280-317. Trigonometry of the Hindūs, account of, ii. 52-66. Turks invade Persia, ii. 311. Their origin, 309, 310. Tyre, notice of, il. 274 note.

## U.

Ulugh Beigh, astronomical tables of, ii. 29. Utcala language, notice of, ii. 194.

#### v.

Vedanta school of philosophy, tenets of, i. 250-254, 260-263. Vedas, or sacred books of the Hindūs, notice of, i. 185, 186.

Commentaries on them, 187, 241.

Visconti (M. le Chevalier), opinion of, on the origin of coins being impressed with figures of oxen or sheep, i. 53-61.

· 376

On Athenian gold money, 62. On Athenian coins in general, 63, 64 note. Observations of, on ancient money in general, 75-79. Remarks on the worship of the moon as a male and female deity, 126-128 note. On the value of the Roman Sesterce, ii. 294 note.

- Vishnu, a Hindū deity, the same as Jupiter, i. 96. Characteristics of, i. 97.
- Viziaramrauze (Rajab), anecdote of his malice, ii. 114-119. Is assassinated, 121.
- Vulcan and Agny, the same deities of fire in Greece and in India. i. 117.
- Vyasa, the founder of a school of Hindu philosophy, i. 216. Abstract of his tenets, 222-224. Tenets of his followers, the Vedanta school, 250-254, 260-263.

#### w.

- Ward (Mr.), remarks on his " Account of the writings, &c. of the Hindus," i. 214. ii. 158, 159.
- Widows (Hindu), ceremonial of burning them described, ii. 132-136.
- Wilford (Captain), researches of, concerning the empire of the Prasii, and the situation of Palibothra, ii. 327-335.
- Wilkins (Dr.), observations of, on the importance of cultivating a knowledge of Sanscrit, ii. 236-238.
- Women (Hindu), dress of, ii. 144, 145. Dress of the women of Cashmire, 146. Of the dancing women, 147.

## Y.

Yama, a Hindu deity, the same as the Minos of the ancients, i. 94. 2 c

VOL II.

Yugs, or ages of the Hindus, account of, i. 172-174.

Zend language, derived from the Sanscrit, ii. 228, 229. The Zend character, the probable origin of the Cufic character, 234.

Ziegenbalg (M.), a Danish missionary to India, notice of, i. 209 note.

J. M'Creery, Printer, Black-Horse-Court, London.

## ERRATA.

Vol. i. p. 174, line 21 note, for procession, read precession. Vol. ii. p. 105, line 10, for spaces, read paces. p. 256, line 6, for by another, read another by.